

ELŐFIZETÉS
Egy negyedévre
2 korona

Telefon szám 503.
Hirdetések díja: megállapo-
dás szerint

HÉTFŐ

Megjelenik minden hétfőn délelőtt

A szerkesztésért HÖNIG OTTÓ felelős. Laptulajdonos: MOHOS ÁGOSTON.

Egyes szám
5 krajcár
(10 fillér)

Szerkesztőség és kiadóhivatal
Zrínyi-utca 2 szám I. emelet
Sebesy-ház.

II. évfolyam

ARAD, 1908. ÁPRILIS 27.

17. szám

Édes Miskám!

— Nyilt levél Szendrey Mihályhoz. —

Édes Miskám! A te bájos egyéniséged iránt érzett meleg vonzalom arra késztet, hogy most, amikor egy sikerekben nem tulságosan dus, de anyagi eredményekben mégis kielégítő szezon után pihenni vágyol, én is odaálljak azok sorába, akik megadják a császárnak, ami a császáré, Szendrey Mihálynak, ami a Szendrey Mihályé. Ki kell jelentenem, hogy soha, egy pillanatra sem tévesztettem szem elől a Te csudálatosan simulékony, diplomátikus viselkedésed iránti bámulatomat s az igazat megvallva: mikor a legerősebben támadtalak, akkor is nagyrabecsültem Benned a színészt, aki a színpadon kívül sem tagadja meg magát. Ezzel a nagyrabecsüléssel szólok hozzád most is, hogy válasszolj egy könnyedén odavetett megjegyzésedre, melyet az egyik aradi napilap husvéti számában kockáztattál meg, — tudod, abban a cikkben, amelyben kritikát mondottál önmagadról.

Azt, hogy Te Önmagaddal szemben is kritikát gyakorolsz, — azt, édes Miskám, csupán a Te vizsgálódó természetned tudom be. Sajnos, igen kevés emberben van meg ez a gyönyörű tulajdonság, hogy önmagát is meg tudja kritizálni. Benned megvan. Te, édes Miskám, azok közé az emberek közé tartozol, akik nyíltan be merik vallani, hogy ők nagy emberek. Én olvastam és élveztem a cikket összes mondatszerkezeti kiválóságaival együtt. És biztosíthatlak, hogy konstáztam irástudó voltodat. Hej, édes Miskám, ha Te olvasni is olyan jól tudnál, mint írni, akkor bizonyára nem írál, hanem egyszer-mászor arra is gondolnál, hogy a nyomtatott betűk nem mindig hazudnak. De te az írásra fekteded a fősúlyt s amint többször említetted is előttem, a Hétfőt olvasni sem szoktad, — bizonyára

azért, mert az olvasás kissé nehezedre esik, aminek végre is nem te vagy az oka, hanem istenben boldogult tanítómestered. Irni azonban tudsz s szellemes megjegyzései sorában nem egy valószínűs gyöngyszem is akad. Például az, hogy Téged mértékadó helyről rossz kritikával még nem illettek.

Édes Miskám, én könnyen érthető okokból állandó olvasója vagyok az aradi napilapoknak s ha emlékezőtehetségem nem csal, a *Függetlenség* hasábjain egy időben gyilkos hangra kritikákat olvastam Rólad. Az *Aradi Közlöny* hébe-hóba szintén megmondotta a véleményét, a *Hétfő* pedig egészen speciális álláspontot foglalt el veled szemben. Láttam a kommunikéidet ilyen cím alatt megjelenni: *A színházi iroda tódításai*. Hallottam a nagy közönség körében számtalan olyan nyilatkozatot, hogy Zilahy Gula hozzád képest mintadirektor volt. Az ujságírók pedig, — kivéve azt az egyet-kettőt, akit éppoly meleg vonzalom fűz a Te egyéniségedhez mint engem: nos, édes öregem, az ujságírók kivétel nélkül úgy nyilatkoznak rólad, hogy szatócsboltot csináltál a színházadból, prostituáltad a művészetet. De hát Neked, édes Miskám, nem mérvadók sem az aradi lapok sem az aradi közönség, sem az ujságírók, akik különben kiadók utasítására fogesikorgatva írják meg rólad, hogy kitűnő direktor vagy. A közönség, édes Miskám, azért olvas rólad, mint színigazgatóról sok jót, mert Te az ujságírókkal nem törődve, az aradi kiadókkal kötöttél nagy és sok erkölcsi tartalommal bíró barátságot. Nohát, édes Miskám, ha Te az aradi lapkiadókat tartod mértékadó helynek, akkor igazad van. Az ujságok végre is a kiadók szája-ize szerint csinálódnak, mert ha nem így volna, te, édes Miskám, már régóta

más városban pazarolnád bájos mosolyaidat a színügyi bizottság tagjaira. Olyan városban, amelyben talán-talán elismernéd a sajtót is mértékadónak.

Mert hogy ez a megjegyzésed az egész aradi sajtónak szólt, nemcsak a *Hétfőnek*, amely annak idején az én szerkesztésem alatt kezdett rólad kiadómentesen gondolkodni, azt, édes Miskám, onnan sejtem, hogy éppen a Hétfő volt az, amelyet te mértékadónak már elismertél. Emlékszel, édes Miskám, — mikor egyizben azt a nagy drámai jelenetet játszottad el előttem, amellyel kiesikartad belőlem, hogy ne irjak többé a családtagjaidról, — holott azok egyike a színházban működik, még pedig olyan sikerrel, amelyről ezidőszent nem kívánok nyilatkozni. Csak azt jegyzem meg, hogy azt a várost, amelyet látni kell és utána meghalni, — azt a várost már megtalálták. De azt az operettet még nem irták meg, amelyre egyes primadonnák azt mondanák: *Eljatszani és nyugdíjba vonulni!*

Ez azonban nem tartozik ide. Ide csak az tartozik, hogy Te, édes Miskám, képes voltál hosszas drámai tanulmányokra valló, kéztördeléssel és csuklással egybekötött jelenetet rögtönözni, hogy a nem mértékadó sajtó egy olyan jelentéktelen organumát, mint a *Hétfő*, leszereld. Részben le is szereltd. És mikor ez a lap, amelytől azóta megváltam, az én idevágó ígéretemet becsülettel betartotta mind maig, te, édes Miskám, egy ötletes fordulattal megírod ugy róla, mint az egész aradi sajtóról, hogy nem mértékadó. Hát igazad lehet. Neked amugy is csak egyetlen tényező mértékadó: a zsebed, édes Miskám. Te, aki nem is olyan régen azzal dicsekedtél, hogy zsebedben tartod az aradi sajtót, te, édes Miskám, e merész és valótlan állításoddal tanúságot tettél arról, hogy a gon-

WEINBERGER FERENCZ elsőrendű ékszerész, nagy óra-raktára ARAD Andrassy-tér, Közponi-szálló mellett.

Törlesztéses

amortisatlós



PÉNZ KÖLCSÖNÖKET
15, 20, 25, 30, 40, 50
és 65 évi időtartamra

4 százalékos törzskamattal földbirtokra és bérházakra a becsérték legmagasabb hányadig rövid idő alatt kieszakozól:

Herzog Sándor

(volt banktisztviselő)

ARAD, Weitzer János-utca 15. sz.

keny pálgártársunk s ezentul nem fog megütöközni azon, ha egy varga, — vagyis egy pap nem skar ingyen temetni.
Egyébként béke velünk.

II.

Édes Cukrom!

Honnan tudja meg a közönség, hogy mi ketten oly nagyon tiszteljük, becsüljük és szeretjük egymást, ha azt nem adjuk tudtára neki? Részemről bevallom, hogy nemcsak magam, de egész családom szereti a cukrot és ezért a gyermekeknek már 1—2—3—4 és 5 éves korukban rosszak a fogaik. Hogy minden édességnek ilyen káros-e a hatása, igazán nem tudom, de tudom azt, hogy a sok méznyalás néha gyomorégést idéz elő, azért óvakodjunk a méznyalástól.

Mondhatom édesem, hogy e hó 15-én, amidőn a költőzködő betegségyelőző pénztárt meglátogattam, majd leszedett a lábaimról, amidőn a Hétfő-t, de főképp az én cikkeimet (persze azokat, amelyek nem önről zengenek) oly annyira megdicsérte. Igazán megható dolog volt az, amidőn azt mondta, hogy én kellenék a pénztárba rendet csinálni. Hát igen drágám! a rendet csak megcsinálnám valahogy, de annak maga örvendene legkevésbé, mert radikális emker lévén, azt tartom, hogy a fejtől büszsödik a hal, tehát a legelső és legészszerőbb dolognak tartanám a halról ezt a veszedelmes testrészt lemetélni. A többi szervvel már más-kép bannék el, ami annyival is könnyebb volna, mert hisz az egész tisztviselői karban nincs egyetlen te—tu barátom, nincs egyetlen egy puszipajtásom.

Ajánlanék önnek is Cukrom édes egy kis radikalizmust, de ehhez főkéllék volna, hogy tanulmányozza a XIX. t.-cikket és az ezzel kapcsolatos rendeleteket; mert hiába, ma már nem a nadrágzsebbe dugott kézzel — hanem csak észszel lehet imponálni, no meg egy kis pénzecskevel. Azért imponált ön nekem akkor, amidőn az anyagi felelőséget elvállalta. Mondhatom, ön abban a percben nagy, nagy . . . alak volt.

Ámde nem arról akarok beszélni Cukrom édes, hanem a hivatal berendezéséről. Ez, mondhatom, igazán pompás; azok a gyönyörű kelmékkel bevont ruganyos pamlagok, azok a jól kipárnázott karosszékek, azok a fejedelmi íróasztalok, azok a divatos könyvszekrények, mind egy-egy remeke az aradi iparnak. No Cukrom, ha most sem fognak önök imponálni, akkor soha.

Igazán fölemelő látvány lesz az, ha maga beleül egy olyan támlásszékebe, előtte az a pompás íróasztal, mögötte pedig az a divatos könyvszekrény és lágy szive gondolatokban elmerül. Ön pedig ott a helyzet magaslatán felüli a legbülcsebb ábrázatát. Mondhatom, ezt közönséges öltözékben végignézni nem is merem, hanem csináltatok magamra ünnepi vasabroncsokat ez alkalomra.

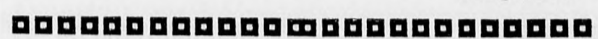
Kitünő eszme ez a pompás berendezés más tekintetben is. Például ha a hivatalnokok a meleg délutánokon elálmosodnak, a semmittevés fáradalmait kipihenhették. Most már azután csak arról kell gondoskodni, hogy megfelelő számban szép gyakornok nőket állítson be . . .

Egyébként mondja csak édesem, hogy van

az, hogy ha az iparosok pénzeről van szó, akkor ön mindjárt elfeledi az összes számtani tudományát. Például a kerületi betegségyelőző-pénztár 17 évig takarékoskodott és tudott nagy-nehezen összekuporgatni nyolc ezer koronákat, és most ön egy átalakításra költ tizezer koronákat. Nem fáj az a gondolatokban meglágyult szive? Nem tudja azt, hogy ezt mind az iparosoknak és kereskedőknek megfizetni? Nem tudja, hogy majd azoknak a munkásoknak is, akiket ön máskülömben olyan nagyon szeret 3 helyett majd 4 percentet kelfizetniök, ami sokkal több a kétszeresénél annak, mint amennyit az ipartestületi betegségyelőző pénztárba fizettek? Mindezekből láthatja, hogy még van leszámolni valónk; tehát

viszontlátásra

Hónig Ottá.



URÁNIA SZÍNHÁZ.

Simonyi-utca I. sz. Szabadság-tér mellett

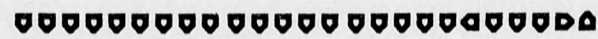
Hétfőn, 1908. április hó 27-én.

Műsor:

1. A zsugori
2. Munkamegkönnyítés.
3. Elrabolva és megmentve.
4. Elcsérélt utazó-bőrönd.
5. Kutya és macskafajok.
6. Elszakadt nadrág
7. Éjjeli meglepetés
8. Műsoron kívüli szám.

Előadások délután 2 órától kezdve minden órában.

— Minden előadásnál katonazene játszik. —

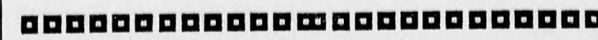


„Sz n zsidó.”

Kállay Jolán primadonnánál vannak kedvesebb, rokonszenvesebb, szeretetreméltóbb tagját az aradi színház-szatnak. Ezt fülösleges volt ugyan megállapítani, de megtettük azért, hogy konstatálhassuk önagságra egyéb és nem kevésbé értékes tulajdonságait is. Mert Kállay nem csak ellenszenves és szeretetre nem méltó, de antiszemita is. Ez még csak megjárná, hiszen nézetét Aradon bizonyára nem áll egyedül, de valamivel több izlés mégis csak elférne benne. A népszerűnek csöppet sem n'pszerű primadonnát ugyanis a tegnapi délutáni előadásán kellemetlenség érte. Az egyik páholyból cákrot dobtak a Benkő gyerekeknek s a csomag az ezuttal érihetetlenül érzékeny művésznő gyöngé vállára esett. Önagságra majd annyira hangosan, hogy az első sorokban meghallották, megjegyezte:

— Sz n zsidók!

Igen, ilyen haragról lobbart Mimóza Jolánka mert gyöngé vállaira esett véletlenül a kis csomag. Oh érzékeny bájhölgy! Jó szerencse, hogy senki sem veszi őt komolyan, különben még következménye volna a finomsággal állandóan haditáborban álló primadonna fecsegésének.



Legolcsóbb kőszén Aradon.

Kitünően égő nagy hófoku hazai kőszén mm.-ja 3 kor. 40 fill. házhoz szállítva (legalább 5 mm. vételnél) 3:60 kor. Kapható:

Engel Gyula Boros Béni-tér 29. és Lővész-utca I. a üzleteiben. Telefon 521 és 175.

Tisztviselők gyűlése.

Az állami tisztviselők aradi köre vasárnap tartotta rendes évi közgyűlését. A közgyűlés egyhangulag elfogadta az évi jelentést és elhatározta, hogy feliratot intéz a képviselőházhoz a lakbérfelemelés, családi pótlék és pragmatika dolgában. Elnöknek ismét *Kossinsky* Viktort választották meg, aki ugyan elmegy Aradról, de azért az elnöki állást megtartja. Társelnöknek *Jánosy Győzöt* választották meg. Végül üdvözlő táviratot küldtek *Batthyányi* Tivadar grófnak.



Perköltseggyártás nagyban.

Megbántetett aradi ügyvéd

2 frt.-ból 283 korona.

— A Hétfő riportja. —

A magyar ügyvédi kar megbízhatóság dolgában oly magas színvonalon áll, hogy néhány önmagáról meglepedkezett tagjának az esete nem sok csorbát ejthet a tekintélyén. Nem is ezt a tekintélyt akarjuk aláásni, amikor az alább elmondandókat közreadjuk, hanem merőben csak közérdekből azért vesszük a nyilvánosság fóruma elé, hogy okuljanak belőle akiket illet és okuljanak belőle főleg mindazok a tényezők, akiknek jog- és hatáskörébe tartozik, hogy alkalmas módon egyszer s mindenkorra mihamarabb végét vessék az ügyvédi név és cím tekintélye ellen irányuló válogatott visszaéléseknek.

Íme az eset:

Wolf Mihály dr. aradi ügyvéd — a nevét az ügyvéd urakra való tekintettel kénytelenek vagyunk kiírni — valósággal perköltseg-nagygyárosnak csapott fel. Megmutatta ugyanis, hogyan lehet a semmiből valamit, sőt nagyon is sokat: 2 frtból 283 koronát csinálni. Persze, mondanunk is alig szükséges, hogy enmaga zsebe javára, mert hát tetszik tudni, minden szentnek és nem szentnek maga felé hajlik a keze.

Az aradi ügyvédi kamara fegyelmi bírósága előtt *Fercsik Géza* pankotai lakos panaszt tett *Wolf Mihály* dr. aradi ügyvéd ellen, akit azzal vádolt, hogy messze tulment a határokon, amelyeken belül az ügyvéd az ügyfelek érdekeit védelmezni tartozik. A kamara fegyelmi bírósága a panaszt mindenképpen megokoltak találta és vád alá helyezte *Wolf Mihály* dr. t. akivel szemben így okolta meg a vád alá helyező határozatot:

Fercsik Géza pankotai lakos kamaránkhoz 1036/1906. sz. a. benyújtott panaszában azt adja elő, hogy panaszlott ügyvéd egy alkalommal Pankotán időzött, őt magához hívatta és kérdést intézett hozzá, valjon *Wolf Károlynak* Balog Sándor elleni pörében megítélt 2 forint tanadíját meg'apta-e? Panaszos tagadólág válaszolt, mire panaszlott ügyvéd felkínálta neki a 2 forint tanadíj kifizetését, csak irjon alá egy okmányt, melynek tartalma panaszos állítása szerint előtte ismeretlen volt. Ő megbízott panaszlott jóhiszeműnek hitt ígérétében, az okmányt alá is írta, ámde a 2 frtot többszöri szorgalmazása dacára nem kapta meg. Míntán azt sem tudta, hogy mit írt alá, egyekán kette az alírt okmány felmutatását és kiadását, de

panaszolt ezt megtagadta. Később tudta meg, hogy akarata ellenére panaszlott a képviseletében Balog Sándor ellen végrehajtást vezető és neki indokolatlannal tetemes és hiábavaló költségeket okozott, melyekért most már öt és nejt 253 korona összeg erejéig végrehatással üldözi és így végkép tönkretenni akarja.

Panaszos ezen körülményre nézve panaszlott rokonára, Wolf Károlyra mint tanura hivatkozott, ki a megbízást előttemezte, ennél fogva mint tanut a megbízás létrejöttének körülményeire, valamint a panaszos által előadott tényállásra nézve kihallgatás végett végtárgyalásra idézni kellett. Továbbá a kamarai ügyész indítványához képest panaszlottat a terhére rótt és az 1874. évi 34. tc. 68. §. b. pontjába ütköző fegyelmi vétség elkövetése miatt *vád alá helyezni kellett* már azért is, mert panaszos előadása és panaszlott védekezése, valamint a csatolt iratok nyomán azon tényállást megállapítani lehet, hogy a panaszos által aláírt megbízás alapján a kérdéses 2 frt tanudij behajtására panaszlott célszerűen és egyedül az ügyvédi költség s díjak behajtása szempontjából vállalkozott és tette a végrehajtási joglépéseket, miből aztán a panaszos által kifizetett 58 koronán felül még 225 koronára szaporította fel a költség és díj követelését, miről később egy követényt kiállítva, azt panaszos neje ragyonára is bekebelezte és így öt, valamint nejt a tönk szélére juttatta. Panaszlott pedig tudta ennek bekövetkeztét a Balog Sándor ellen már előbb teljesített eredménytelen végrehajtási ügyekből kifolyólag, ennél fogva törekvése arra irányult, hogy ügyfelét a nyert megbízás alapján jelen-
tekenyen megkárosítsa, magának anyagi előnyöket biztosítson.

Panaszlott ezen eljárásával az ügyvédi kar tekintélyét sértette meg és okot adott arra, hogy a kamarai ügyész által ellenébe védindítvány tétessék és ennek alapján ellenébe a *vád alá helyezés*, valamint végtárgyalás megtartása határozatlanlag kimondassék.

A kamara fegyelmi bírósága ezek után meghozta ítéletét, amely szerint 200 korona pénzbüntetésre ítélte Wolf Mihály drt.

Arad uri közönségének

legkedveltebb szórakozási helye a Láng Testvérek vendéglője. Minden este szébb-nél-szebb mozgófénykép mutatványok. — Kitűnő cigányzene. Belépti-díj nincsen. Elsőrendű konyha. — Kitűnő italok.

Az Uránia színház

fényes műsorral szórakoztatja hétfőn a közönséget. Ekkor kerül bemutatásra a remek tátrai felvétel, mely Frigyes főherceget és családját Tátra Lomnici szórakozásaik közepette mutatja be. A rendkívül érdekes tátrai felvétel mellett pompásan fog mulatni a közönség a kacagtató képeken, melyek stilszerűen egészítik ki a szépen összeválogatott programot.

A SZERKESZTŐ ÜZENETE.

V. J. A cikket köszönjük, de nem hozhatuk, mert mi már semmit sem várunk Müller Károlytól s egyáltalán nem vesszük komolyan a képviselő urat
Szükségesen lévő. A kérdéssel jövő számunkban érdemileg foglalkozunk.

**Házhoz szállítok: Porosz és ma-
net, rostait bükkfaszenet és ap-
ritott tűzifát.**

ALTMANN EDE
Wesselényi- és Kiss Ernő-utcák sarkán.
T elefon 46. sz.

Városi és megyei telefon 324. szám.

Tűzifa.

**Bükk, cser, gyertyán és
tölgy hasábfá, valamint do-
rong tűzifa jutányos árban
kapható kicsinyben. Faraktár**

Arad, Nagyvárad-ut 2a.

Vaggonrakományonkinti megren-
delések úgy tűzifa, mint ká-
dár dongafára elfogadjának.

NACHT VIKTOR,
Arad, Petöff-utca 8. szám.

DICK SAMU

órá- és látszerész
Arad, Andrassy-tér és Weitzer J.-u. sarkán.

Elad és javit mindennemű órákat két évi jótállás mellett, a legolcsóbb árakon.

Raktáron tart mindennemű színházi látsző-
veket a 1 különbözőbb kiállításban, legfino-
mabb lorgnott orrcsüptetők és szemüvegek, arany,
ezüst, nickel és tekenősbéka csontkeretekben,
legjobb üvegekkel.

Nagy raktár sűrűség fokmérőkben, bor,
must és szesz részére, továbbá mindenféle hő-
mérők mindennemű kivitelben 7689

Szemüvegek és orrcsüptetők
orvosi rendellet szerint azonnal készíttetnek



**Maculntura-papiros jutányos áron
kapható e lap kiadóhivatalában,
Deák Ferenc-u. 2. szám, I. emelet.**



Koch

Dániel
villanyvilágítási
és telefon-berendezés
vállalata

Deák Ferenc-u. 42.
Fehér Kereszttel szemben

Elvállal villanyos vi-
lágítási és házi telefon
berendezéseket jutá-
nyos árban.
Gáz-, petroleum-lusz-
terek villanyosra átala-
kítása.
Villanyos világítási
javításokat azonnal esz-
közlök.
Költségvetések min-
den kötelezettség nél-
kül.

Telefon 440.

Aradi ipar- és népbank.

Ekszer-zálogosztály.

Árverési hirdetmény.

1908. évi május hó 12-én d. e 9 órakor az Aradi Ipar- és Népbank zálogosztályában a következő számú és 1908. évi február hó végéig lejárt **ékszer-, arany- és ezüst-tár-
gyak** alapszabályunk 46. §-a értelmében a legtöbbet ígérőnek azonnali készpénzfizetés mellett fognak elárvereztetni, u. m.:

- 15505 15506 15507 16418 16501 16821 16937 16987 17212 17292
- 17329 17457 17670 17985 18132 18205 19041 19228 19923 408 445
- 475 479 485 879 897 938 1030 1254 1262 1665 1816 1882 1985 2001
- 2260 2327 2639 2947 3115 3186 3341 3403 3423 3440 3659 3766 3949
- 3988 4121 4156 4482 4502 4526 4536 4584 4585 4605 4671 4909 5173
- 5181 5515 5550 5682 5684 5815 5830 5925 5957 5964 5902 6007 6236
- 6285 6319 6405 6413 6685 6762 6774 6853 6859 6877 6940 7191 7279
- 7282 1347 7404 7449 7492 7539 7755 5892 8001 8073 8099 8119 8196
- 8221 8249 8277 8298 8345 8372 8374 8435 8450 8467 8481 8498 8527
- 8545 8580 8642 8676 8688 8749 8773 8781 8782 8797 8801 8802 8811
- 8816 8818 8870 8893 8957 8981 9042 9101 9124 9129 9151 9165 9222
- 9229 9262 9317 9349 9351 9428 9435 9442 9456 9460 9474 9514 9538
- 9551 9555 9698 9771 9794 9795 9804 9805 9816 9882 9940 9985 10033
- 10067 10087 10139 10147 10162 10194 10208 10217 10218 10222
- 10258 10266 10270 10313 10366 10438 10451 10464 10507 10514 10543
- 10573 10584 10586 10640 10659 10689 10703 10741 10798 10827 10838
- 10889 10913 10924 10936 10937 10943 10972 10976 11001 11012 11019
- 11025 11070 11083 11088 11096 11160 11170 11178 11183 11207 11214
- 11246 és 11247, mely árveréshez a venni szándékozók ezennel tiszte-
lettel meghívom.

Arad, 1908. évi április hó 24-én.
Az igazgató s. g.

Jégszekrények

kitünő hűtőképességgel, csekély
jégfogyasztással, legjobb szer-
kezettel minden nagyságban
nagy választékban k a p h a t ó

SZABÓ ALBERT

0 cs. kir. fensége József főhg. udvari szállitónál

Arad, Andrassy-tér 16. sz.

Üveg, porcellán, lámpa és konyha-
berendezési cikkek nagy raktára.

Városi és megyei telefon 239.

Sok millió

előkelő urhölgy használja a világhírű

FÖLDES-féle

Margit-Cremet,

mely zsirtalan, ártalmatlan és rögtön széplít.

A Földes-féle MARGIT-CREME gyorsan és bizto-
san ható ártalmatlan szer **szeplők, májfoltok, bőr-
atkák, pattanások, kiütések** s mindennemű
bőrbaj ellen. A világ legelőkelőbb hölgyei használják
és elragadtatással beszélnek annak páratlan és csodás ha-
tásáról. Egy tégely elhasználása után erről mindenki meg-
fog győződni. — **Készíti:**

Földes Kelemen

gyógyszerész

Aradon, Deák Ferenc-utca 11. szám alatt.

6485

Főraktár:

Török József gyógyszerésznél Budapesten.

Kapható a világ minden nagyobb gyógyszer-tárában.

Kényelem a fő dolog!

Különösen a cipőknél, mert a rossz szabásu és hanyagul kidolgo-
zott cipő a lábat időelőtt tönkre teszi. A hirneves

K o b r a k - c i p ő k

amellett, hogy a legdivatosabb és tetszetős formában készülnek, a legké-
nyelmesebben vannak szabva és a legnagyobb gonddal vannak kidolgozva.

A Kobrak-cipőgyár cipőkülönlegességei kaphatók **Aradon ki-
zárólag**

Lányi Marcell

„Kobrak“ cipő-raktárában

Aradon, Atzél Péter-utca 1. sz.

Mi történt az éjjel?

Semmi. Csupán kiderült, hogy a Nap nevű égitest teljesen fölösleges, mert a

Benoid gázvilágítás

teljesen pótolja. A Benoid-gáz nemcsak a legolcsóbb, hanem

Fényt, Hőt, Erőt

szolgálat. Azonkívül teljesen veszélytelen és mindenütt alkalmazható.

Díjtalan felvilágosítást ad

Magyar Benoid-gáz R.-t. Arad.

Telefon 561.

Budapest, Andrásy-ut 17.

Telefon 28-60.



A pécsi

országos kiállításon legmagasabb kitüntetést, diszoklevelet nyert.

Telefon 162.

Telefon 162.

Ajánlunk kitünő minőségű

Porosz kocka fűtő kőszentet

Porosz légszeszpirszentet

Ostrai kétszer mosott kovács szentet,
elsőrendű darabos pormentes

bükkfa-szentet

jutányos áron házhoz szállítva.

Reusz Mór és Fia

széntelege

Arad, Boros Béni-tér 12. sz.

Igen jutányos áron vállal mindennemű

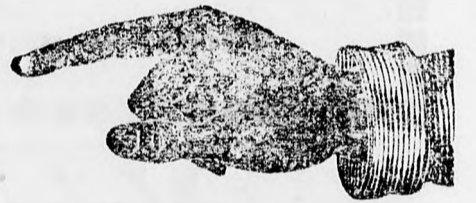
kövezési és csatornázási

munkákat

Sztanity Mátyás

kövezési vállalkozó

Arad, Csernovits Péter-utca 14. sz.



Fajtiszta riparia portalis alanyon oltott, elsőrendű, duggyökérzetű bor- és csemegefajta

szőlő-oltványokat

valamint gyökeres riparia portalis szőlő-vesszőket
bármely mennyiségben szállít:

HÁMORY-GAZDASÁG

SZŐLLO-OLTVÁNY-TELEPE ARAD.

Bővebb felvilágosítással és árajánlattal szívesen szolgál

Deák Ferenc-utca 3. sz. alatt.

Telefon 229.

HELYI ÉS MEGYEI TELEFON 387.

BRAUN N. A. ARAD.

Boros Béni-tér, közvetlen a Vármegyei gazdasági egyesület mellett.

Ajánlja nagy raktárát mindennemű fetékárúban, bel- és külföldi fénymázakban, esetekben stb. stb.

MOBLES & HOARE angol hintófénymázak főraktára.

Saját gyártmány: „Nappány” ezüstszínű kályhatisztítószert, „Rózsa” cipőöröme, „Rózsa” fém tisztítópaszta, „Rózsa” kályhapaszta, mindenféle hőfényesítő mázak és conserválószerek u. m. vaselin, bőrszir, nyeregszappan pataszir stb.

Olesó árak, szolid és pontos kiszolgálás.

Szíves pártfogást kér tisztelettel

BRAUN N. A.